

Stanisław Rymar

Kronika : wizyta delegacji adwokatury polskiej w RFN

Palestra 32/1-2(361-362), 162-164

1988

Artykuł został zdigitalizowany i opracowany do udostępnienia w internecie przez Muzeum Historii Polski w ramach prac podejmowanych na rzecz zapewnienia otwartego, powszechnego i trwałego dostępu do polskiego dorobku naukowego i kulturalnego. Artykuł jest umieszczony w kolekcji cyfrowej bazhum.muzhp.pl, gromadzącej zawartość polskich czasopism humanistycznych i społecznych.

Tekst jest udostępniony do wykorzystania w ramach dozwolonego użytku.

Prezes NRA adw. dr Kazimierz Łojewski i wiceprezes adw. Zbigniew Czerski byli podejmowani w czasie wizyty w sądach obiadem przez głowę sądownictwa w Manchesterze sędziego J. Prestta. Odbyli z nim też spotkanie poświęcone wymiarowi sprawiedliwości w Anglii i w Polsce oraz roli adwokatury w systemach obu tych krajów.

Na cześć gości polskich adwokatura w Manchesterze wydała uroczystą kolację w refektorium Uniwersytetu.

Bardzo miłym i charakterystycznym akcentem na tym spotkaniu był fakt, że ceremonialne formułki należące do tradycji angielskiej wypowiedziane były przez gospodarzy po angielsku i po polsku (w przekładzie przygotowanym uprzednio przez przedstawicieli miejscowej Polonii).

Przez cały czas pobytu gospodarze brytyjscy odnosili się do gości polskich z wielką serdecznością i życzliwością, traktując ich na zasadzie całkowitej koleżeńskości i równorzędności. Dawali także wyraz swojej przyjaźni dla Polski i Polaków, wspominając polsko-angielskie braterstwo broni w czasie ostatniej wojny światowej.

W drodze powrotnej prezes NRA adw. dr Kazimierz Łojewski i wiceprezes adw. Zbigniew Czerski odwiedzili miejscowość Northolt pod Londynem, gdzie złożyli wiązanek kwiatów pod pomnikiem poświęconym pamięci gen. Władysława Sikorskiego i żołnierzy polskich sił powietrznych, którzy polegli śmiercią lotnika w walkach II wojny światowej. Na cokole tego pomnika, na którym wyryte są nazwy wszystkich polskich dywizjonów lotniczych, jakie walczyły w Wielkiej Brytanii, oraz setki nazwisk poległych lotników, znajduje się wzruszający napis:

„Walczyłem o słuszną sprawę. Dobiegłem kresu mej drogi. Dochowałem wierności”.

Przedstawiając stronę naukową i zawodową pobytu w Wielkiej Brytanii, nie sposób pominąć i tego akcentu, wiążącego się tak bardzo z naszą historią.

Zbigniew Czerski

5.

Wizyta delegacji adwokatury polskiej w RFN

Na zaproszenie Związku Adwokatów Niemieckich (Deutscher Anwaltsverein — w skrócie DAV) złożyła oficjalną wizytę w RFN delegacja polskiej adwokatury w dniach od 2 do 9 października 1987 r. Prezydium NRA ustaliło skład delegacji w sposób następujący: prezes NRA — adw. dr Kazimierz Łojewski, sekretarz

NRA — adw. Stanisław Rymar, rzecznik dyscyplinarny NRA — adw. Witold Antoniewski i dziekan ORA w Bielsku-Białej, adw. dr Henryk Szczurek. Delegacja przebywała w Kolonii i w Bonn.

Oficjalną część wizyty zapoczątkowało przyjęcie delegacji, której towarzyszył prezydent DAV dr Ludwig Koch i dyrektor biura adw. Winters, przez ambasadora PRL w RFN dra Ryszarda Karskiego. W trakcie audiencji ambasador zwrócił uwagę na jeden z bardzo ważnych aspektów stosunków prawnych między Polską a RFN, a mianowicie na zablokowaną od 2 lat współpracę w dziedzinie pomocy prawnej między obu krajami.

Następnie członkowie delegacji zostali przyjęci przez Federalnego Ministra Sprawiedliwości Hansa A. Engelharda, który wydał z tej okazji uroczystą kolację. W kolacji tej wzięli udział także obaj sekretarze stanu Ministerstwa Sprawiedliwości dr Kinkel i dr Jahn, a także naczelnik departamentu do spraw adwokatury dr Rudolf. Członkowie delegacji byli także przyjęci przez prezesa Sądu Apelacyjnego (Oberlandesgericht) w Kolonii oraz Sekretarza Stanu Ministra Sprawiedliwości rządu Hesji.

Delegacja polskiej adwokatury zwiedziła siedzibę DAV, oraz została szczegółowo zapoznana z działalnością Akademii Prawniczej przy DAV. Akademia ta prowadzi szeroko zakrojoną i bardzo rozbudowaną działalność związaną z komputerowym systemem informacji prawniczej i z dokształcaniem zawodowym adwokatów, w szczególności z zakresie najnowszych unormowań prawnych oraz nowoczesnej techniki biurowej. W toku wizyty zorganizowana została także konferencja prasowa.

Przez cały czas bytności w RFN członkami polskiej delegacji opiekował się osobiście prezydent DAV adw. dr Koch, dyrektor biura adw. Winters oraz liczni członkowie prezydium Związku. Należy nadmienić, że w czasie naszej wizyty odbywało się doroczne plenarne posiedzenie Rady Naczelnej DAV, przy czym polscy adwokaci byli honorowymi gośćmi na kończącym to posiedzenie wieczorze. Byli tam obecni najwyżsi przedstawiciele świata politycznego Niemiec w zakresie prawa, a więc: Minister Sprawiedliwości RFN adw. Hans A. Engelhard, adw. Hans Johann Vogel, Minister Stanu w Bundestagu adw. Wilhelm Rawe, Sekretarz Stanu w Ministerstwie Sprawiedliwości adw. dr Friedrich Jahn, Sekretarz Stanu w Ministerstwie Sprawiedliwości adw. Carl Spranger, Sekretarz Stanu w Ministerstwie Spraw Wewnętrznych, a także liczni posłowie do Bundestagu, w tym przewodniczący Komisji w Bundestagu do spraw ustawodawczych.

Uroczyste zakończenie wizyty miało miejsce w czasie kolacji wydanej przez DAV w zamku znajdującym się w pobliżu Bonn. W trakcie kolacji prezydent DAV dr Koch wręczył prezesowi NRA drowi Kazimierzowi Łojewskiemu najwyższe odznaczenie

adwokatury niemieckiej wraz z honorowym dyplomem, przyznane jednogłośnie przez Radę Naczelną DAV. Należy dodać, że odznaczenie to otrzymały do tej pory jedynie dwie osoby.

W toku licznych rozmów i spotkań z kolegami z Niemiec uzgodniona została treść oświadczenia nawiązującego do problemu poruszonego przez ambasadora PRL. W dokumencie tym Rada Naczelna DAV apeluje do władz politycznych o reaktywowanie współpracy w dziedzinie obrotu cywilnoprawnego w interesie zarówno społecznym jak i samej adwokatury.

Członkowie delegacji polskiej zwiedzili także trzy biura adwokackie. Były to biura jedne z najlepszych i najnowocześniejszych w Bonn i w Kolonii. Koledzy niemieccy szczegółowo objaśnili sposób pracy, zagadnienia, jakimi się zajmują, oraz pokazywali organizację swoich biur.

Największym z tych biur jest spółka adwokatów Badena, Oppenhoffa i Schneidera w Kolonii, zajmująca lokal o powierzchni 3.700 m kw. Partnerami spółki jest 32 adwokatów. Do ich pomocy zatrudnia się 120 osób personelu biurowego. Dysponują teleksem, telegrafem oraz różnymi komputerami, kopiarkami, drukarkami itp. Biuro prowadzi sprawy z zakresu prawa handlowego, w szczególności z zakresu ochrony patentowej i znaków towarowych, a także sprawy podatkowe. Kolejnym biurem była kancelaria adwokata Busse w Bonn, specjalizująca się w prawie państwowym i cywilnym. Prowadzona jest przez pięciu wspólników, którzy mają do dyspozycji lokal o powierzchni 670 m kw. a także 40 osób personelu pomocniczego. Biuro wyposażone jest oczywiście także w najnowszy sprzęt techniczny oraz w specjalistyczną bibliotekę prawniczą. Natomiast biuro adwokata dra Mehlega prowadzi sprawy karne. Warto przy tej okazji zaznaczyć, że sprawy karne prowadzi jedynie 1.000 adwokatów na 50.000 wszystkich wykonujących ten zawód w RFN. Oczywiście adwokaci pracujący w tej firmie mają warunki do pracy na poziomie wymienionych wyżej biur.

Wizyta przedstawicieli adwokatury polskiej w RFN może w sposób istotny wpłynąć na reaktywowanie współpracy w zakresie pomocy prawnej między rządami obu krajów, co ma duże znaczenie społeczne, zwłaszcza jeśli idzie o wykonywanie orzeczeń sądów w sprawach alimentacyjnych i innych rodzinnych. W toku wizyty padł także ze strony kolegów niemieckich projekt utworzenia polsko-niemieckiego towarzystwa adwokatów w celu wspólnego rozwiązywania problemów prawnych i zawodowych.

Biorąc powyższe pod uwagę, wizytę w RFN należy — zdaniem członków delegacji — uznać za udaną.

adw. Stanisław Rymar